



SCHOTTENSTIFT

# Benvenuti all'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi, il monastero nel cuore di Vienna!

L'abbazia di "Nostra Signora degli Scozzesi" è stata fondata nel 1155 dal duca di Babenberg Enrico II, detto Jasomirgott.

Le nostre attività sono molteplici: effettuiamo attività pastorali per persone legate a noi spiritualmente, educative con il ginnasio scozzese e altre forme di lavoro giovanile e, infine, attività collegate alla gestione economica dell'abbazia, il cui compito è la conservazione e l'amministrazione del patrimonio dell'abbazia trasmessoci già nel XII secolo.

Tuttavia l'abbazia è, soprattutto, una comunità di uomini che pregano, impegnati a realizzare il vangelo e le regole di San Benedetto, a cercare Dio e ad essere un luogo per gli uomini alla ricerca di un centro per la propria vita spirituale.

L'ospitalità è uno dei principi di ogni comunità benedettina e, per questo motivo, la nostra casa è aperta a ospiti provenienti da tutto il mondo.

Qua potrete trovare tutte le informazioni e un referente che vi aiuterà qualora nutriate interessi culturali per il nostro monastero, vogliate partecipare a una funzione religiosa ovvero essere ospitati nella Benediktushaus, una foresteria con servizio di prima colazione.

Benvenuti all'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi!  
Abate Johannes Jung OSB

## **Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi: una comunità benedettina nel cuore della città!**

Dio ha creato l'uomo, ogni uomo, e sta di fronte a lui con amore. Affinché anche l'uomo possa amare, Dio gli dona la libertà di rispondere amorevolmente nella sua condotta di vita e nelle differenti espressioni della fede. Anche un monastero, per questo motivo, è un'associazione di uomini liberi che nella regola dell'ordine hanno riconosciuto la cornice in cui realizzare tale libertà in comunità. In una comunità benedettina emerge in questo modo una sintonia di voci individuali e comunitarie: da una parte la partecipazione di tutti alle discussioni relative alle faccende del monastero, dall'altra la competenza disciplinare dell'abate, che pure è obbligato al rispetto della regola e all'obbedienza per il bene dei fratelli.

Senso e scopo della vita monacale è quello di diventare e rimanere "liberi per Dio".

Che Dio vi benedica.  
Abate Johannes Jung OSB

## **Funzioni religiose, museo, negozio del monastero e altro: le più importanti informazioni in sintesi**

### **Funzioni religiose nell'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi**

Siamo lieti della vostra partecipazione alle funzioni religiose dell'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi. Qua troverete una sintesi delle stesse:

#### **Domenica e giorni festivi**

##### **VIGILIA**

18.00 Lucernario, primo vespro e ufficio del convento  
20.00 Vigilia della domenica

##### **DURANTE IL GIORNO:**

07.00 Lauda  
09.30 Eucaristia  
09.30 Messa per bambini (Cappella di Giovanni)  
11.00 Eucaristia  
12.00 Ora media  
18.00 Vespro corale  
19.00 Eucaristia  
20.00 Compieta e (di domenica) adorazione eucaristica (Cappella romanica)

#### **Da lunedì a venerdì**

06.00 Vigilia e meditazione  
06.40 Lauda  
12.00 Ora media  
18.00 Vespro e ufficio del convento  
20.00 Compieta (Cappella romanica)

#### **Sabato**

06.00 Vigilia  
06.40 Lauda  
12.00 Ora media

Tutti i servizi religiosi sono in tedesco (a eccezione del vespro domenicale in latino).



**SCHOTTENSTIFT**

## **Museo dell'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi**

Il museo è allestito negli spazi dell'ex appartamento dell'abate ed è accessibile dal negozio del monastero (Freyung 6). Poiché l'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi è uno dei pochi monasteri che non sono stati mai chiusi, le sue raccolte sono di particolare interesse. Gli oggetti più belli, tra cui quadri, strumenti liturgici, pregiate vesti liturgiche, preziosi mobili antichi, libri, manoscritti e documenti sono esposti nel museo. Un tesoro prezioso è rappresentato dalle tavole del cosiddetto altare degli scozzesi, un capolavoro della pittura gotica su tavola. Su due delle tavole è possibile vedere come appariva Vienna nel 1470; si tratta delle più antiche rappresentazioni topografiche della città.

Ogni sabato alle 14.30 è possibile effettuare visite guidate all'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi: durante la visita potrete vedere, oltre al museo, anche la chiesa (includo cripta e cappella romanica) così come la sala prelatizia e la biblioteca.

### **Indirizzo**

1010 Vienna, Freyung 6

Accesso dal negozio del monastero, a sinistra accanto al portone principale della chiesa

### **Orari di apertura**

Martedì – sabato: 11.00 – 16.30

Chiuso il lunedì, la domenica e i giorni festivi

### **Prezzi del biglietto**

Biglietti acquistabili nel negozio del monastero

Adulti Euro 8

Ridotti\* Euro 6

Bambini (6-15 anni) Euro 2

Con visita guidata Euro 10

\*Anziani, studenti, visite guidate e gruppi con più di 10 persone

### **Visite guidate**

Ogni sabato (esclusi i giorni festivi) alle 14.30

Punto d'incontro nel negozio del monastero

### **Contatto**

Tel. 0043 1 534 98-600

E-Mail: [museum@schottenstift.at](mailto:museum@schottenstift.at)

## **Come raggiungerci**

### **Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi**

Freyung 6, 1010 Vienna

Tel: 00 43 1 534 98

E-Mail: [schotten@schottenstift.at](mailto:schotten@schottenstift.at)

### **Benediktushaus**

(foresteria dell'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi)

[www.benediktushaus.at](http://www.benediktushaus.at)

Freyung 6a, 1010 Vienna

Tel: 00 43 1 534 98-900

E-Mail: [benediktushaus@schottenstift.at](mailto:benediktushaus@schottenstift.at)

### **Negozi del monastero**

Freyung 6, 1010 Vienna

Tel: 0043 1 534 98 600

E-Mail: [klosterladen@schottenstift.at](mailto:klosterladen@schottenstift.at)

Orari di apertura:

Lunedì – venerdì: 10.00 – 18.00

Sabato: 10.00 – 17.00

Chiuso la domenica e i giorni festivi

### **Archivio dell'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi**

L'archivio può essere utilizzato a scopi scientifici dopo essersi accordati sulla data dell'accesso. Non è possibile richiedere in prestito singoli beni.

In caso di domande potrete rivolgervi all'archivista, Mag. Maximilian

Alexander Trofaier, MA

Tel. 00 43 1 534 98 – 140

E-mail: [archiv@schottenstift.at](mailto:archiv@schottenstift.at)

### **Biblioteca dell'Abbazia di Nostra Signora degli Scozzesi**

Per poter utilizzare la biblioteca a fini scientifici è necessario prendere un appuntamento.

Rivolgersi per le richieste sui libri, dopo il 1500, al bibliotecario,

P. Augustinus Zeman OSB

E-mail: [bibliothek@schottenstift.at](mailto:bibliothek@schottenstift.at)

Per richieste relative a manoscritti e raccolte di incunaboli inviare una mail a [archiv@schottenstift.at](mailto:archiv@schottenstift.at)